



Donnerstag, 17. Juli 2008

Nr. 29

Amtliches Publikationsorgan. Erscheint jeden Donnerstag
Herausgegeben von der Staatskanzlei Obwalden, 6061 Sarnen
Telefon 041 660 59 70, Fax 041 660 59 54, E-Mail: amtsblatt@ow.ch

AUS DEM INHALT

Regierungsrat und Staatskanzlei

- Raumplanung: Einwohnergemeinde Giswil. Genehmigung einer Änderung des Zonenplans. 1176
- Regierungsratsbeschluss Genehmigung des Richtplans des kommunalen Fusswegnetzes der Gemeinde Engelberg . . 1176

Departemente

- Konkursamt. Konkurseröffnung 1177
- Hilfe an Opfer von Straftaten gegen Leib und Leben. Anlaufstellen 1178
- Landwirtschaft. Sömmerungsbeiträge 1179
- Berufs- und Weiterbildungszentrum. Kurse 1182
- Baugesuche und Sonderbewilligungen 1185

Gerichte 1186

Gemeinden 1187

Verschiedene

- Handelsregister 1188
- Zivilstandsnachrichten 1199

Raumplanung: Einwohnergemeinde Giswil. Genehmigung einer Änderung des Zonenplans

Der Regierungsrat hat am 8. Juli 2008 gestützt auf den Bericht des Bau- und Raumentwicklungsdepartements die an der Einwohnergemeindeversammlung vom 29. April 2008 erlassenen Änderungen des Zonenplans:

- a. Nachtrag zum Bau- und Zonenreglement vom 29. November 1994 mit der Ergänzung von Art. 53 Abs. 1 Ziff. 1 und Art. 82a;
- b. Umzonung von 4 516 m² ab Parzelle 614, GB Giswil, von der Landwirtschaftszone in die Sonderbauzone Lagerplatz (SL);
- c. Umzonung von 1 289 m² ab Parzelle 671, GB Giswil, und 142 m² ab Parzelle 669, GB Giswil, von der Landwirtschaftszone in die Gewerbezone;
- d. Umzonung von 697 m² ab Parzelle 666, GB Giswil, von der Landwirtschaftszone in die Gewerbezone;
- e. Umzonung von 6 689 m² ab Parzelle 662, GB Giswil, von der Gewerbezone in die Landwirtschaftszone.

genehmigt.

Sarnen, 8. Juli 2008

Im Namen des Regierungsrats
Staatskanzlei

Regierungsratsbeschluss über die Genehmigung des Richtplans des kommunalen Fusswegnetzes der Gemeinde Engelberg

vom 8. Juli 2008

Der Regierungsrat des Kantons Obwalden,

gestützt auf Artikel 6 Absatz 1 und 3 der Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz über Fuss- und Wanderwege vom 19. Oktober 1989¹,

beschliesst:

¹ GDB 720.71

1. Der Richtplan des kommunalen Fusswegnetzes der Einwohnergemeinde Engelberg vom 8. August 2007 wird genehmigt.
2. Dieser Beschluss tritt sofort in Kraft.

Sarnen, 8. Juli 2008

Im Namen des Regierungsrats
Landammann: Niklaus Bleiker
Landschreiber: Urs Wallimann

SICHERHEITS- UND JUSTIZDEPARTEMENT

Konkursamt. Vorläufige Konkurseröffnungsanzeige

Am 10. Juli 2008 wurde über die Calanda Immo und Finance AG, Schwandenstrasse 36, 6390 Engelberg durch Verfügung des Kantonsgerichtspräsidenten II des Kantons Obwalden zufolge ordentlicher Konkursbetreibung der Konkurs eröffnet.

Der Gemeinschuldnerin als auch Dritten ist es untersagt, über die zur Konkursmasse gehörenden Vermögenswerte zu verfügen. Zur Konkursmasse gehörende Forderungen können nicht mehr durch Zahlung an die Schuldnerin getilgt werden.

Allfällige Drittsprachen an den Konkursaktiven sind umgehend beim Konkursamt Obwalden anzumelden.

Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist etc. erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt.

Sarnen, 15. Juli 2008

Konkursamt

Konkursamt. Konkurseröffnung

Schuldner: Inauen-Spichtig Johann, geb. 27.05.1953, von Thal SG, Luzerner Skihaus, 6068 Melchsee-Frutt, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Obwalden eingetragenen Einzelfirma «Berggasthaus Tannalp, Hans Inauen», Tannalp, 6068 Melchsee-Frutt

Konkurseröffnung: 5. Juni 2008

Verfahrensart: summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG

Eingabefrist: 11. August 2008 (valuta 5. Juni 2008)

Allfällige Eigentums- und Drittsprachen sind ebenfalls bis zum 11. August 2008 unter Vorlegung der Beweismittel beim Konkursamt Obwalden schriftlich geltend zu machen.

Mit Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen auf (Art. 209 Abs. 1 SchKG). Für pfandgesicherte Forderungen läuft der Zins bis zur Verwertung weiter, soweit der Pfanderlös den Betrag der Forderung und des bis zur Konkurseröffnung aufgelaufenen Zinsen übersteigt (Art. 209 Abs. 2 SchKG).

Die Schuldner des Gemeinschuldners haben sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolge im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen des Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus anderen Gründen besitzt, hat diese, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen, bei Straffolge im Unterlassungsfalle und bei Verlust des Vorzugsrechtes im Falle ungerechtfertigter Unterlassung.

Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Sachen des Gemeinschuldners sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 21. Juli 2008 schriftlich und eingeschrieben dagegen Einsprache erhebt. Die Mehrheit der Gläubiger entscheidet. Stillschweigen gilt als Zustimmung.

Sarnen, 14. Juli 2008

Konkursamt

Konkursamt. Konkurseröffnung und Einstellung mangels Aktiven

Schuldnerin:	Timber Innovation GmbH, Brünigstrasse 64, 6074 Giswil
Konkurseröffnung:	27. Mai 2008
Konkurseinstellung:	10. Juli 2008
Frist gemäss Art. 230 Abs. 2 SchKG:	28. Juli 2008
Kostenvorschuss:	CHF 4'000.–

Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Sarnen, 14. Juli 2008

Konkursamt

Hilfe an Opfer von Straftaten gegen Leib und Leben. Anlaufstellen

Wer von Straftaten gegen Leib und Leben betroffen ist, hat laut Eidgenössischem Opferhilfegesetz, das seit dem 1. Januar 1993 in Kraft ist, Anrecht auf Hilfe. Diese wird in drei Bereichen geleistet: Beratung, Rechte des Opfers im Strafprozess

sowie Entschädigung und Genugtuung. Die Hilfe kann in juristischer, medizinischer, psychologischer, sozialer und materieller Form erfolgen.

Anlaufstelle für die Information und Vermittlung der notwendigen Hilfe ist das Kantonale Sozialamt Dorfplatz 4, Postfach 1261, 6061 Sarnen, Telefon 041 666 63 35 / 666 64 16 zuständig.

Ausserhalb der ordentlichen Bürozeiten steht der Notfalldienst des Kantons-
spitals Sarnen, Telefon 041 666 44 22, zur Verfügung. Die Vermittlung sowie
die Beratung unterliegen der Schweigepflicht.

Entsprechende Gesuche für Entschädigung und Genugtuung sind beim
Kantonalen Verhöramt, Polizeigebäude Foribach, Postfach 1561, 6061 Sar-
nen, Telefon 041 666 62 40, einzureichen.

Sarnen, 16. Juli 2008

Sozialamt

VOLKSWIRTSCHAFTSDEPARTEMENT

Landwirtschaft. Sömmerungsbeiträge 2008

Rechtsgrundlagen:

Die Ausrichtung von Sömmerungsbeiträgen basiert auf der Sömmerungs-
beitragsverordnung vom 29. März 2000 inkl. Änderungen bis 31. Januar
2008, (SöBV, SR 910.133) sowie der Verordnung des BLW über die Bewirt-
schaftung von Sömmerungsbetrieben vom 29. März 2000 inkl. Änderungen
bis 27. April 2004 (SR 910.133.2).

Bewirtschaftungsanforderungen (Auszug Art. 10 der SöBV)

Die Sömmerungs-, Hirten- und Gemeinschaftsweidebetriebe müssen sach-
gerecht und umweltschonend bewirtschaftet werden. Insbesondere sind fol-
gende Anforderungen zu erfüllen:

- a) Die Sömmerungstiere müssen in eingezäunter Weide gehalten oder ein-
mal pro Woche kontrolliert werden.
- b) Nicht beweidbare Flächen sind durch geeignete Massnahmen vor dem
Tritt und Verbiss der Weidetiere zu schützen.
- c) Naturschutzflächen müssen vorschriftsgemäss bewirtschaftet werden.
- d) Die Düngung der Weideflächen muss auf eine ausgewogene und arten-
reiche Zusammensetzung der Pflanzenbestände und auf eine massvolle
und abgestufte Nutzung ausgerichtet sein. In erster Linie sind die alpeigen-
en Dünger zu verwenden. Stickstoffhaltige Mineraldünger, Klärschlamm
und alpferme flüssige Dünger dürfen nicht ausgebracht werden.
- e) Herbizide dürfen zur Einzelstockbehandlung eingesetzt werden. Flächen-
behandlungen dürfen nur im Rahmen eines Sanierungsplanes vorgenom-

men werden. Sie bedürfen einer Bewilligung der zuständigen kantonalen Fachstelle.

- f) Raufutter darf nur zur Überbrückung witterungsbedingter Ausnahmesituationen zugeführt werden.
- g) Kraftfutter darf Schweinen nur als Ergänzung zu alpeigenen Milchnebenprodukten verfüttert werden.
- h) Gebäude, Anlagen und Zufahrten sind ordnungsgemäss zu unterhalten.
- i) Die in einem allfälligen Bewirtschaftungsplan festgelegten Vorgaben sind einzuhalten.

Nach Artikel 15 der SöBV sind pro Jahr mindestens 10 Prozent aller Alpbetriebe auf diese Anforderungen zu kontrollieren. Überprüft werden zudem diejenigen Betriebe, bei denen im Vorjahr Mängel festgestellt wurden. Betriebe, die zum ersten Mal Sömmerungsbeiträge beanspruchen, werden immer kontrolliert. Nichteinhaltung der Bewirtschaftungsanforderungen können zu Sanktionen und Beitragskürzungen führen.

Gesuchseinreichung

Die Bewirtschafter/Bewirtschafterinnen von Sömmerungsbetrieben, Hirtenbetrieben und Gemeinschaftsweidebetrieben reichen dem zuständigen Kanton jährlich bis zum 31. Juli ein Gesuch um Sömmerungsbeiträge ein. Dabei sind folgende Angaben zu machen:

- die Kategorie und die Anzahl der gesömmerten Tiere;
- das Auffuhrdatum;
- das voraussichtliche Abfahrtsdatum;
- allfällige Veränderungen bei der nutzbaren Weidefläche;
- die Bestätigung der Richtigkeit der Angaben durch den Gesuchsteller bzw. der Gesuchstellerin.

Massgebend für die Alters-Kategorien-Zuteilung der Sömmerungstiere sind jeweils die Verhältnisse am 25. Juli.

Wesentliche Veränderungen gegenüber dem Vorjahr in Bezug auf Bewirtschaftung, Bewirtschafter/in, welche eine Neuverfügung des Normalbesatzes bedingen, sind bis 31. Juli 2008 dem Amt für Landwirtschaft und Umwelt zu melden.

Beitragsansätze

Ein rechtskräftig verfügbarer Normalbesatz ist die Grundlage für die Ausrichtung von Sömmerungsbeiträgen (Art. 6, SöBV). Die Beitragsansätze betragen:

- 300 Franken pro Raufutter verzehrende Grossvieheinheit für gemolkene Kühe, Milchschafe und Milchziegen bei einer Sömmerungsdauer von 56–100 Tagen;
- 300 Franken pro Normalstoss (NST) für die übrigen Raufutter verzehrenden Tiere (ohne Schafe, ausgenommen Milchschafe).

Ab dem Jahr 2003 werden für Schafe je nach Weidesystem differenzierte Sömmerungsbeiträge ausgerichtet. Der Ansatz pro Normalstoss Schafe (ausgenommen Milchschafe) beträgt:

- bei ständiger Behirtung: 300 Franken
- bei Umtriebsweide: 220 Franken
- bei übrigen Weiden: 120 Franken (wie bisher)

Über die Auflagen und Änderungen der unterschiedlichen Weidesysteme wurden die Bewirtschafter/innen von Sömmerungsbetrieben mit Schafen durch das Amt für Landwirtschaft und Umwelt vorgängig schriftlich orientiert.

Der Sömmerungsbeitrag wird ungekürzt ausgerichtet, wenn der aktuelle Tierbesatz im Bereich zwischen 75 und 110 Prozent des verfügbaren Normalbesatzes liegt. Bei geringerem Besatz bemisst sich der Beitrag nach der effektiven Bestossung. Die Beiträge werden um 25 Prozent gekürzt, wenn die aktuelle Bestossung den Normalbesatz um 10 – 15 Prozent, mindestens aber um zwei Normalstösse, übersteigt. Kein Beitrag wird ausgerichtet, wenn die Bestossung den Normalbesatz um mehr als 15 Prozent, mindestens aber um drei Normalstösse, übersteigt.

Weitere Informationen

Die gesetzlichen Unterlagen (Sömmerungsbeitragsverordnung) können beim Amt für Landwirtschaft und Umwelt angefordert werden. Allen Bewirtschaftern/Bewirtschafterinnen oder den für die Meldung Verantwortlichen wird nach Mitte Juli 2008 das Gesuchsformular für Sömmerungsbeiträge per Post zugestellt. Alpbetriebe, die allenfalls beitragsberechtigt sind und bis zum 21. Juli 2008 kein Gesuchsformular erhalten, können sich bei der zuständigen Amtsstelle melden. Das ausgefüllte Formular ist bis zum 31. Juli 2008 beim Amt für Landwirtschaft und Umwelt einzureichen.

TVD-Meldepflicht von Rinderbewegungen für Sömmerungsbetriebe ab 2008

Alle Sömmerungsbetriebe wurden im April durch die TVD mit einem Schreiben über die Meldepflicht orientiert. Die Richtigkeit und Vollständigkeit der Meldungen kann seitens der Bewirtschafter überprüft werden:

- durch Ausdruck einer Tierliste über Internet oder
- durch Anfordern einer Tierliste über die TVD-Helpdesk Telefon 031 996 81 22.

Die Überprüfung soll sinnvollerweise zum Zeitpunkt der Sömmerungsviehzählung erfolgen. Allfällig festgestellte Fehler sind mit der TVD zu bereinigen und verhindern somit spätere, aufwändige Nachbearbeitungen.

Änderung der Sömmerungsbeitragsverordnung 2009

Die Änderung der Sömmerungsbeitragsverordnung wurde durch den Bundesrat bereits beschlossen. Sie tritt auf den 1. Januar 2009 in Kraft. Mit Ausnahme der Beiträge für die Schafe ohne spezielles Weidesystem werden die Beiträge generell um Fr. 20.– pro Normalstoss angehoben. Hinsichtlich Bewirtschaftungsanforderungen wird die Dünger- und Futterzufuhr, sowie der Umgang mit Problemflanzen und mit der Verbuschung präzisiert. Entsprechende detailliertere Informationen erfolgen im Rahmen von späteren Publikationen.

Sarnen, 14. Juli 2008

Amt für Landwirtschaft und Umwelt

BILDUNGS- UND KULTURDEPARTEMENT

Berufs- und Weiterbildungszentrum BWZ

Sprachkurse

Schriftliche Anmeldung sofort

Einstufungstest möglich. Für weitere Auskünfte Telefon 041 666 64 80

Kleingruppe 5–8 Pers. Fr. 390.–, Standardgruppe 9–12 Pers. Fr. 310.–

Französisch		
Grundstufe (A0–A1)		
S 20830	15x ab Di 19.08.08, 19.50 – 21.30h	
Français (auch für Anfänger)	Monette Bürgi-Rancourt	Fr. 390.00
Mittelstufe I (A1)		
S 20831	15x ab Di 19.08.08, 18.00 – 19.40h	
Français Conversation	Monette Bürgi-Rancourt	Fr. 390.00
Mittelstufe II: Fortg. (A2–B1)		
S 20832	15x ab Mo 18.08.08, 18.00 – 19.40h	Fr. 390.00
Français Conversation	Monette Bürgi-Rancourt	
S 20833	5x ab Mi 20.08.08, 18.00 – 19.40h	Fr. 130.00
Français commercial, Modul 1	Josiane Aeppli	
S 20834	5x ab Mi 15.10.08, 18.00 – 19.40h	
Français commercial, Modul 2	Josiane Aeppli	Fr. 130.00
S 20835	10x ab Mo 18.08.08, 19.00 – 21.15h	
Diplomkurs DELF	Josiane Aeppli	Fr. 390.00
Italienisch		
Grundstufe (A0- A1)		
S 20841	15x ab Di 19.08.08, 19.50 – 21.30h	
Italiano 2	Maria Fasanella	Fr. 310.00
S 20842	15x ab Mi 20.08.08, 18.00 – 19.40h	
Italiano 3	Nella Alario Di Salvatore	Fr. 390.00
S 20843	15x ab Mi 20.08.08, 19.50 – 21.30h	
Italiano 3	Nella Alario Di Salvatore	Fr. 390.00
Mittelstufe (A2-B1)		
S 20845	15x ab Do 21.08.08, 19.50 – 21.30h	
Italiano 5	Nella Alario Di Salvatore	Fr. 390.00
Spanisch		
Grundstufe (A0 – A1)		
S 20850	15x ab Mo 18.08.08, 19.50 – 21.30h	
Español 1	Maribel Cubino	Fr. 310.00
S 20851	15x ab Do 21.08.08, 18.00 – 19.40h	
Español 2	Cristina Suanzes	Fr. 310.00
S 20852	15x ab Mo 18.08.08, 18.00 – 19.40h	
Español 3	Maribel Cubino	Fr. 310.00

Mittelstufe (A2-B2)		
S 20855 Español 5	15x ab Mi 20.08.08, 18.00 – 19.40h Maribel Cubino	Fr. 390.00
S 20856 Español 6	15x ab Mi 20.08.08, 19.50 – 21.30h Cristina Suanzes	Fr. 390.00
S 20857 Conversación (B1/B2)	15x ab Mi 20.08.08, 18.00 – 19.40h Cristina Suanzes	Fr. 390.00
S 20858 Conversación (B2)	15x ab Di 19.08.08, 19.30 – 21.00h Cristina Suanzes	Fr. 390.00

Russisch		
Grundstufe (A0-A1)		
S 20860 Russisch 1	15x ab Mi 20.08.08, 19.50 – 21.30h Tatjana Burch-Lewina	Fr. 390.00
S 20861 Russisch 2	15x ab Di 19.08.08, 19.50 – 21.30h Tatjana Burch-Lewina	Fr. 390.00

Mittelstufe (A2-B1)		
S 20862 Russisch 4	15x ab Mo 18.08.08, 19.50 – 21.30h Tatjana Burch-Lewina	Fr. 390.00

Deutsch		
Grundstufe (A0-A1)		
S 20870 Deutsch 1	15x ab Mo 18.08.08, 18.00 – 19.40h Christine Trachsler	Fr. 310.00

Mittelstufe I: (A1-A2)		
S 20871 Deutsch 2	15x ab Mi 20.08.08, 19.50 – 21.30h Christine Trachsler	Fr. 310.00

Mittelstufe I + II: (A2-B1)		
S 20872 Deutsch 3	15x ab Mi 20.08.08, 18.00 – 19.40h Christine Trachsler	Fr. 310.00

Englisch		
Grundstufe (A1)		
S 20801 Englisch-Einführung 2	15x ab Di 19.08.08, 18.00 – 19.40h Herbert Weibel	Fr. 390.00
S 20802 Elementary 1	15x ab Di 19.08.08, 19.50 – 21.30h Herbert Weibel	Fr. 310.00
S 20804 Elementary 3	15x ab Mo 18.08.08, 19.50 – 21.30h Claudia Zumstein-Gasser	Fr. 310.00
S 20805 Elementary 4	15x ab Do 21.08.08, 09.00 – 10.30h Maira Maters	Fr. 310.00
S 20806 Elementary 4	15x ab Mi 20.08.08, 18.00 – 19.40h Maira Maters	Fr. 310.00
S 20807 Conversation Basic 1	15x ab Do 21.08.08, 18.00 – 19.40h Claudia Zumstein-Gasser	Fr. 310.00
S 20808 Conversation Basic 2	15x ab Di 19.08.08, 18.00 – 19.30h Claudia Zumstein-Gasser	Fr. 390.00
S 20809 Conversation Basic 2	15x ab Do 21.08.08, 19.50 – 21.30h Julian Exshaw	Fr. 310.00

S 20810 Englisch 60+ (<i>Anf. mit Vork.</i>)	15x ab Do 21.08.08, 13.45 – 15.15h Margrit Vogler Sulzbach	Fr. 390.00
S 20812 Conversation Basic Level 60+	14x ab Mo 01.09.08, 09.15 – 11.00h Barbara Ellen Roy	Fr. 360.00
Mittelstufe I (A2)		
S 20816 Pre-Intermediate 1	15x ab Mi 20.08.08, 19.50 – 21.30h Julian Exshaw	Fr. 390.00
S 20817 Pre-Intermediate 2	15x ab Do 21.08.08, 18.00 – 19.40h Julian Exshaw	Fr. 310.00
S 20818 Practical Business English	12x ab Do 04.09.08, 19.50 – 21.30h Barbara Ellen Roy	Fr. 310.00
Mittelstufe II (B1)		
S 20820 Pre-Intermediate 3	14x ab Mo 01.09.08, 19.50 – 21.30h Barbara Ellen Roy	Fr. 360.00
S 20822 Conversation Medium Level	15x ab Mo 18.08.08, 18.00 – 19.40h Claudia Zumstein-Gasser	Fr. 390.00
S 20824 Conversation Medium Level	15x ab Mi 20.08.08, 09.00 – 10.30h Maira Maters	Fr. 390.00
Fortgeschrittene (B2/C1)		
S 20826 First Certificate Course	16x ab Mo 25.08.08, 18.00 – 20.30h Julian Exshaw	Fr. 910.00
S 20827 Advanced Certificate Course	16x ab Di 19.08.08, 18.00 – 20.30h Julian Exshaw	Fr. 910.00
S 20829 Conversation Higher Level	14x ab Di 02.09.08, 19.50 – 21.30h Barbara Ellen Roy	Fr. 360.00

Anmeldung

Kursnummer:

S _____ S _____ _____ _____

Name/Vorname: _____

Strasse: _____

Ort: _____

Tel. P.: _____

Tel. G.: _____

Email: _____

Datum: _____

Unterschrift: _____

Nur für Lernende:

Lehrberuf: _____

Lehrzeit: _____

Sarnen, 15. Juli 2008

Berufs- und Weiterbildungszentrum BWZ
www.bwz-ow.ch/bwz@ow.ch 041 666 64 80

Baugesuche und Sonderbewilligungen

Nachstehende Baugesuche werden gemäss Art. 29 Abs. 2 der Verordnung zum Baugesetz vom 7. Juli 1994 (BauV) während zehn Tagen bei den betreffenden Gemeindekanzleien öffentlich aufgelegt.

Gleichzeitig werden die benötigten Sonderbewilligungen angezeigt.

Einsprachen gegen die beantragte Baubewilligung oder gegen die Sonderbewilligungen sind bis

25. August 2008 (Fristenstillstand, Gerichtsferien)

schriftlich und begründet, im Doppel an den betreffenden Einwohnergemeinderat einzureichen (Art. 31, 36 und 37 BauV).

Sarnen

Bauherrschaft: Leister Process Technologies, Galileostrasse 10, Kägiswil
Objekt: Firmenleuchtreklamen und Parkplätze
Ort: Parzellen 4040 und 4097, Galileostrasse 10, Kägiswil
Zone: Gewerbezone

Alpnach

Bauherrschaft: Kraftwerk Sarneraa AG, c/o Centralschweizerische Kraftwerke AG, Hirschengraben 33, 6002 Luzern
Objekt: Erstellen von drei Infotafeln
Ort: Parzellen 790, Zelgwald und 1359, Wichelsee, Alpnach Dorf
Zonen: übriges Gebiet (Gewässer und Wald) sowie Landwirtschaftszone
Planungszone nach RRB Nr. 101/2005
Schutzgebiete: BLN-Gebiet Nr. 1606
Amphibienlaichgebiet von nationaler Bedeutung
Naturschutzzone Wichelsee
Sonderbewilligungen: Raumplanerische Ausnahmbewilligung
Wasserbaubewilligung

Bauherrschaft: Emil Bürgenmeier, Grunzlistrasse 17, Alpnach Dorf
Objekt: Anbau an Wohnhaus
Ort: Parzelle 1586, Grunzli, Alpnach Dorf
Zone: Wohn- und Gewerbezone 2

Bauherrschaft: Ruth Albert und Marco von Wyl, Sonnmattstrasse 9, Sarnen
Objekt: An- und Umbau Wohnhaus
Ort: Parzelle 654, Lindenmattli, Alpnach Dorf
Zone: Wohnzone 2
Planungszone nach RRB Nr. 101/2005

Engelberg

Bauherrschaft: Rudolf Pfenninger, Haldenrain 7, 8904 Aesch
Objekt: Ausbau Kellerraum im UG
Ort: Parzelle 1371, Mühlewaldweg 9/11, Engelberg
Zone: W2B, überlagert mit geringer Gefährdung

Sarnen, 17. Juli 2008

Bau- und Raumentwicklungsdepartement

GERICHTE

Rechtsverbot

Die Eigentümerin der Parzelle Nr. 1672, Grundbuch Sachseln, lässt allen Unberechtigten das Parkieren auf ihrer Parzelle verbieten. Berechtigte sind kurzzeitige Besucher der Stucklistrasse und des Pappelweges, Sachseln, Dienstbarkeitsberechtigte im Rahmen ihrer Dienstbarkeit, Mieter von Parkplätzen im Rahmen ihres Mietvertrages sowie Kunden und Lieferanten werktags während der Dauer ihrer Verrichtung.

Die Missachtung dieses Verbots wird gemäss Artikel 20 in Verbindung mit Artikel 2 und 3 des Gesetzes über das kantonale Strafrecht vom 14. Juni 1981 mit Busse oder mit gemeinnütziger Arbeit bestraft.

Sarnen, 17. Juli 2008

Der Kantonsgerichtspräsident I

Rechtsverbot

Die Eigentümerin der Parzelle Nr. 1606, Grundbuch Alpnach, lässt allen Unberechtigten das Parkieren auf dieser Parzelle mit Fahrzeugen aller Art verbieten. Berechtigte sind Kunden, Zubringer und Mitarbeitende der Gemeindeverwaltung während ihres Aufenthalts im Gemeindehaus sowie Dienstbarkeitsberechtigte im Rahmen ihrer Dienstbarkeit.

Die Missachtung dieses Verbots wird gemäss Artikel 20 in Verbindung mit Artikel 2 und 3 des Gesetzes über das kantonale Strafrecht vom 14. Juni 1981 mit Busse oder mit gemeinnütziger Arbeit bestraft.

Sarnen, 17. Juli 2008

Der Kantonsgerichtspräsident I

Vermisster Werttitel

Es wird vermisst:

Ein Inhaber-Schuldbrief von Fr. 5'000.-, vom 18.12.1961, Vorgang: Fr. 10'000.-, Rang 2.

Grundbuch Sarnen, Liegenschaft Nr. 2323, (Kant. GB-Nummer F.363/EDV), Plan Nr. 47, Zil; Eigentümer: *Venanzoni Evelyne*, geb. 03.02.1951, Parkstrasse 1, 3014 Bern

Der allfällige Besitzer des obgenannten Werttitels wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt.

Sarnen, 17. Juli 2008

Der Kantonsgerichtspräsident I

GEMEINDE SARNEN

Korporation Schwendi. Meldung Oberallmend

Bauernsamen bzw. Hirten, welche die Nutzung einer Oberallmendalp für den Umgang 2009-2016 begehren, haben ihr Gesuch schriftlich bis am *8. August 2008* bei Glois Burch, Hostett, 6063 Stalden einzureichen.

Bei Bauernsamen wird die Aufführung jedes beteiligten Landwirtes benötigt.

Zu verpachten

Auf den Umgang 2009-2016 werden folgende Teilenalpen zur Pacht frei:

- Emmen-Unterunterwengen
- Oberunterwengen-Nünalp

Berechtigte Interessenten melden sich schriftlich bis am *Dienstag, 29. Juli 2008* bei Josef Müller, Gumi, 6063 Stalden.

Stalden, 15. Juli 2008

Korporationsrat Schwendi

Auszug aus dem Schweizerischen Handelsamtsblatt

1. Juli 2008

Twentyfour Seven Holding GmbH, in Engelberg, CH-140.4.003.127-0, Hinderdorfstrasse 4, 6390 Engelberg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30. Juni 2008. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Planung, Organisation und Durchführung von Anlässen sowie den Kauf, das Halten und den Vertrieb von Rechten in diesen Bereichen. Die Gesellschaft bezweckt überdies den Handel mit sowie das Halten und Verwalten von Beteiligungen. Nebenzwecke gemäss Statuten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Nebenleistungspflichten gemäss Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief oder per E-Mail. Gemäss Erklärung des Gründers vom 30. Juni 2008 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Silfverskiöld, Michael, schwedischer Staatsangehöriger, in Stockholm (SE), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 20 Stammanteilen von je CHF 1'000.–; Durrer, Armin, von Kerns, in Wilen (Sarnen), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

1. Juli 2008

Achermann Luzern AG, bisher in Luzern, CH-100.3.015.904-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 8. März 2002, Seite 8, Publ. 375088). Statutenänderung: 26. Juni 2008. Firma neu: *Achermann Luzerne AG*. Sitz neu: *Alpnach*. Domizil neu: Industriestrasse 21, 6055 Alpnach Dorf. Zweck: Planung und Fabrikation von Schaltanlagen; Beteiligungen; Erwerb und Veräusserung von Grundeigentum. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Qualifizierte Tatbestände: [gestrichen: Gemäss Sacheinlage- und Uebnahmevertrag vom 18. Mai 1993 und Bilanz per 30. November 1992 übernahm die Gesellschaft von Josef Georges Achermann, von Langnau LU und Knutwil, in Ebikon, seine bisherige Einzelfirma «Georges Achermann», in Luzern, mit sämtlichen Aktiven, deren Wert CHF 231'010.75 betrug und mit sämtlichen Passiven, die CHF 37'792.60 betragen, zum Preise von CHF 193'218.15. Als Gegenleistung erhielten der Sacheinleger/Sachübergeber 98 Namenaktien zu CHF 1'000.– und eine Gutschrift von CHF 93'218.15 sowie Lucette Achermann, von Langnau LU, Knutwil und Sursee und Vanessa Achermann, von Langnau LU und Knutwil, beide in Ebikon, je eine Namenaktie zu CHF 1'000.–.]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die im Aktienbuch eingetragene Adresse. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. [Nicht publikationspflichtige weitere

Statutenänderungen]. [gestrichen: Weitere Geschäftsräumlichkeiten: Schachenstrasse 10a, 6020 Emmenbrücke.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cura Treuhand AG, in Luzern (CH-100.3.005.296-0), Revisionsstelle [wie bisher]; Achermann, Josef Georges, von Reiden und Knutwil, in Ennetbürgen, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: von Langnau LU und Knutwil, in Ebikon].

1. Juli 2008

Scala Boutique GmbH, in Sarnen, CH-140.4.002.902-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 242 vom 13. Dezember 2006, Seite 12, Publ. 3678224). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Coban Doganteymur, Semra, türkische Staatsangehörige, in Alpnach Dorf (Alpnach), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 10'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Coban-Huber, Pia, von Jonen, in Alpnach Dorf (Alpnach), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 2 Stammanteilen von je CHF 10'000.– [bisher: mit einem Stammanteil von CHF 10'000.–].

1. Juli 2008

Scherer-Organisation, bisher in Luzern, CH-100.1.014.392-4, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 177 vom 13. September 1991, Seite 3980). Sitz neu: *Sarnen*. Domizil neu: Brünigstrasse 124, 6060 Sarnen. Zweck neu: Erbringen von Dienstleistungen im Bereich Unternehmens- und Managementberatung sowie Übernahme von Managementfunktionen für Dritte. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scherer, Albert, von Flühli, in Luzern, Inhaber, mit Einzelunterschrift [wie bisher].

(SHAB Nr. 129 vom 7. Juli 2008, Seite 14)

2. Juli 2008

Breisacher Stiftung, in Alpnach, CH-140.7.002.713-6, Stiftung (SHAB Nr. 104 vom 2. Juni 2008, Seite 14, Publ. 4501134). Aufsichtsbehörde neu: Regierungsrat des Kantons Obwalden.

(SHAB Nr. 130 vom 8. Juli 2008, Seite 13)

3. Juli 2008

DeGeBu GmbH, in Sarnen, CH-140.4.003.128-1, Poststrasse 10, 6060 Sarnen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3. Juli 2008. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist der Erwerb, die Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen aller Art im In- und Ausland sowie Vermögensverwaltung und der Betrieb aller sonstigen Geschäfte, die dem Gesellschaftszweck unmittelbar oder mittelbar zu dienen geeignet sind. Nebenzwecke gemäss Statuten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Nebenleistungspflichten gemäss Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung des Gründers vom 3. Juli 2008 untersteht die Gesellschaft

keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Bindan, Axel, deutscher Staatsangehöriger, in Regensburg (DE), Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 10'000.– und mit 4 Stammanteilen von je CHF 2'500.–; Schumacher, Dr. Stephan, deutscher Staatsangehöriger, in Stans, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

3. Juli 2008

Fertland AG (Fertland SA) (Fertland Ltd), in Sarnen, CH-140.3.003.237-2, c/o BDO Visura, Kernserstrasse 31, 6060 Sarnen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2. Juli 2008. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den internationalen Handel mit agrarwirtschaftlichen Erzeugnissen und Rohmaterialien wie Düngemittel, Pflanzenschutzmittel, Tierfutter und Getreide. Nebenzwecke gemäss Statuten. Aktienkapital: CHF 100'200.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'200.–. Aktien: 10'020 Inhaberaktien zu CHF 10.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich (als Brief, Fax oder Email), sofern ihre Adressen bekannt sind. Gemäss Erklärung der Gründerin vom 2. Juli 2008 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Dalton, Frank Agustin, guatemalischer Staatsangehöriger, in Guatemala-Stadt (GT), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Delgado, Alvaro Ignacio, guatemalischer Staatsangehöriger, in Guatemala-Stadt (GT), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tejada, Alvaro, guatemalischer Staatsangehöriger, in Guatemala-Stadt (GT), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Blum, Walter, von Wald ZH, in Zug, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

3. Juli 2008

HoS Holding GmbH, in Sarnen, CH-140.4.003.129-6, Poststrasse 10, 6060 Sarnen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3. Juli 2008. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist der Erwerb, die Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen aller Art im In- und Ausland sowie Vermögensverwaltung und der Betrieb sonstigen Geschäfte, die dem Gesellschaftszweck unmittelbar oder mittelbar zu dienen geeignet sind. Nebenzwecke gemäss Statuten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Nebenleistungspflichten gemäss Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung der Gründer vom 3. Juli 2008 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Müller, Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Kerns, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 8'000.– und mit einem Stammanteil von CHF 2'000.–; Theiss, Dr. Fabian, deutscher Staatsangehöriger, in Garching (DE), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einem Stammanteil von CHF 8'000.– und mit einem Stammanteil von CHF 2'000.–.

3. Juli 2008

Imfeld & Ettlin Treuhand GmbH, in Kerns, CH-140.4.003.130-8, Chlewigenring 2, 6064 Kerns, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3. Juli 2008. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Ausführung von Treuhand- und Buchhaltungsarbeiten, Vermögens-, Steuer- und Finanzberatung, die Durchführung von Erbteilungen sowie Verwaltung und Vermittlung von Immobilien. Nebenzwecke gemäss Statuten. Stammkapital: CHF 30'000.-. Nebenleistungspflichten gemäss Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen per Brief. Gemäss Erklärung der Gründer vom 3. Juli 2008 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Imfeld, Patrick, von Sarnen, in Sarnen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 180 Stammanteilen von je CHF 100.-; Ettlin-Burch, Esther, von Kerns, in Kerns, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit 120 Stammanteilen von je CHF 100.-.

3. Juli 2008

FS Trade Company GmbH, in Sarnen, CH-140.4.002.970-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 105 vom 4. Juni 2007, Seite 11, Publ. 3957942). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Keller, Fritz, von Kriens und Wildberg, in Ebikon, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

3. Juli 2008

Durrer Jost Energie GmbH, in Kerns, CH-140.4.003.125-7, Haltenstrasse 11, 6064 Kerns, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25. Juni 2008. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist die Kontrolle und das Erstellen von Elektroinstallationen, das Erstellen, die Reparatur und der Handel von bzw. mit elektrischen Erzeugnissen und Elektroanlagen sowie die Beratung und Ausführung von Werken im Bereich der thermischen und elektrischen Energie. Nebenzwecke gemäss Statuten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft des im Handelsregister eingetragenen Einzelunternehmens Durrer Jost, in Kerns (CH-140.1.002.871-9), gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 25. Juni 2008 und Übernahmebilanz per 31. Dezember 2007 mit Aktiven von CHF 31'667.25 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 619.10 zum Preis von CHF 31'048.15, wovon CHF 20'000.- das Stammkapital angerechnet und CHF 11'048.15 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich. Gemäss Erklärung des Gründers vom 25. Juni 2008 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Durrer, Jost, von Kerns, in Kerns, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen von je CHF 1'000.-.

3. Juli 2008

maxon motor ag, in Sachseln, CH-140.3.001.820-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 12. Juni 2008, Seite 11, Publ. 4519626). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Braun, Bianca, von Oberägeri, in Wilen (Sarnen), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

3. Juli 2008

ST Consulting AG in Liquidation, in Giswil, CH-270.3.012.338-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 14. Mai 2008, Seite 11, Publ. 4474372). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rescher, Erwin, deutscher Staatsangehöriger, in Giswil, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

3. Juli 2008

The new Dollhouse GmbH in Liquidation, in Sarnen, CH-140.4.002.821-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 107 vom 5. Juni 2008, Seite 12, Publ. 4507146). Das Konkursverfahren wurde mit Entscheid der Obergerichtskommission des Kantons Obwalden vom 27. Juni 2008 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

(SHAB Nr. 131 vom 9. Juli 2008, Seite 12)

4. Juli 2008

Gasthaus Flüeli, Inhaberin Silke Schwenger-Kuczera, in Sachseln, CH-140.1.002.897-5, Dorfplatz 5, 6073 Flüeli-Ranft, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Betrieb des Gasthauses Flüeli (Hotel- und Restaurantbetrieb, Vermietung von Seminarräumlichkeiten etc.). Eingetragene Personen: Schwenger-Kuczera, Silke, deutsche Staatsangehörige, in Flüeli-Ranft (Sachseln), Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Schwenger, Guenter, deutscher Staatsangehöriger, in Flüeli-Ranft (Sachseln), mit Einzelprokura.

4. Juli 2008

FSU Personalvermittlung Sarnen AG, in Sarnen, CH-140.3.003.074-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 23. August 2007, Seite 10, Publ. 4078084). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: MR Treuhand & Consulting GmbH, in Sarnen, Revisionsstelle.

4. Juli 2008

Linea AG, in Sarnen, CH-170.3.023.688-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 29. April 2008, Seite 11, Publ. 4453580). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: FM Group AG, in Hergiswil NW (CH-150.3.002.709-0), Revisionsstelle.

4. Juli 2008

Lund GmbH, in Engelberg, CH-140.4.002.941-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 97 vom 22. Mai 2008, Seite 9, Publ. 4487084). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brandt, Carl-Johan, schwedischer Staatsangehöriger, in Engelberg, Gesellschafter

und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 7'000.-; Lundström, Jenny Maria, schwedische Staatsangehörige, in Engelberg, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 7'000.- und mit einem Stammanteil von CHF 6'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Betty Engelgroup Holding AG, in Engelberg (CH-140.3.003.212-0), Gesellschafterin, mit 2 Stammanteilen von je CHF 7'000.- und mit einem Stammanteil von CHF 6'000.-; Edin, Johan, schwedischer Staatsangehöriger, in Engelberg, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

4. Juli 2008

Scandinavian Entertainment Group AG, in Engelberg, CH-140.3.002.963-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 2. Juni 2008, Seite 15, Publ. 4501142). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: MR Treuhand & Consulting GmbH, in Sarnen, Revisionsstelle.

4. Juli 2008

Stiftung Betagtenheim Obwalden, in Sarnen, CH-140.7.000.790-1, Stiftung (SHAB Nr. 169 vom 1. September 2006, Seite 12, Publ. 3530682). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: KÜchler, Dr. Niklaus, von Alpnach, in Sarnen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stöckli, Ali, von Luthern, in Sarnen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied [bisher: Vizepräsident]; Krummenacher, Bruno, von Sachseln, in Sarnen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied; Kiser, Hanspeter, von Sarnen, in Fürigen (Stansstad), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten.

4. Juli 2008

Zbinden Bautechnik GmbH, in Engelberg, CH-140.4.002.848-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 143 vom 26. Juli 2006, Seite 10, Publ. 3484126). Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 6. Juni 2008 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision.

4. Juli 2008

M & H ProGast GmbH, in Kerns, CH-140.4.002.731-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 180 vom 16. September 2004, Seite 9, Publ. 2451992). Die Gesellschaft (Firma neu: Prograves GmbH) wird infolge Sitzverlegung nach Hergiswil NW im Handelsregister des Kantons Nidwalden eingetragen und im Handelsregister des Kantons Obwalden von Amtes wegen gelöscht.

(SHAB Nr. 132 vom 10. Juli 2008, Seite 11)

7. Juli 2008

Carta Magna AG, in Kerns, CH-140.3.003.238-8, Schneggenhubel 9, 6064 Kerns, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. Juli 2008. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt: Handel mit Wein und Edelpilzen; Handel mit Kunstwerken aller Art, insbesondere mit Lichtkunstwerken; Kauf, Verkauf, Vermittlung, Verwaltung und Überbauung von Immobilien im In- und Ausland. Nebenzwecke gemäss Statuten. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Gemäss Erklärung des Gründers vom 4. Juli 2008 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Schwendener, Ulrich, von Buchs SG, Sevelen und Erlenbach ZH, in Baar, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

7. Juli 2008

Explanor AG, in Sarnen, CH-140.3.003.239-3, Werkstrasse 2, 6056 Kägiswil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. Juli 2008. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Durchführung von Inspektionen und die Erarbeitung von Studien und Expertisen; die Erbringung von weiteren Dienstleistungen im Bereich Projektmanagement und Consulting sowie Handel mit Waren aller Art. Nebenzwecke gemäss Statuten. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung des Gründers vom 4. Juli 2008 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Schuler, Mario, von Rothenthurm, in Kerns, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

7. Juli 2008

Kathriner Montagen GmbH, in Kerns, CH-140.4.003.131-3, Hinterflueweg 8, 6064 Kerns, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 4. Juli 2008. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Arbeiten und Dienstleistungen im Bereich des Hoch- und Tiefbaus insbesondere Montagearbeiten, Zimmereiarbeiten, Innenausbau, Umbauten, Trockenbau, Deckenbau und Leichtbau. Nebenzwecke gemäss Statuten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung des Gründers vom 4. Juli 2008 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Kathriner, Daniel, von Sarnen, in Kerns, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200

Stammanteilen von je CHF 100.-; von Büren, Esther, von Ennetmoos, in Kerns, mit Einzelunterschrift.

7. Juli 2008

MGH Financial Services AG, in Sarnen, CH-140.3.003.240-1, Bahnhofplatz 5, 6060 Sarnen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. Juli 2008. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen im Finanzbereich sowie den Erwerb, die Verwaltung und den Verkauf von Beteiligungen. Weiter bezweckt die Gesellschaft den Handel mit Waren aller Art. Nebenzwecke gemäss Statuten. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 1'000 Inhaberaktien zu CHF 100.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief, sofern alle Adressen bekannt sind; sonst durch Veröffentlichung im SHAB. Gemäss Erklärung des Gründers vom 4. Juli 2008 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Schulze Brockhausen, Udo August, deutscher Staatsangehöriger, in Berlin (DE), Präsident, mit Einzelunterschrift; Müller, Peter, von Würenlos, in Sarnen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

7. Juli 2008

Baumesstechnik Vogler, in Kerns, CH-140.1.002.894-3, Erlenstrasse 1, 6064 Kerns, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Prüf-, Service- und Reparaturarbeiten sowie Handel, Vertrieb und Vermietung von Bau- und Vermessungsgeräten. Eingetragene Personen: Vogler-Bucher, Kurt, von Lungern, in Kerns, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

7. Juli 2008

ConcentriXX AG, in Kerns, CH-320.3.056.104-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 29. Mai 2007, Seite 10, Publ. 3950002). Statutenänderung: 4. Juli 2008. Gemäss Erklärung des Verwaltungsrates vom 7. Mai 2008 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. [Nicht publikationspflichtige weitere Statutenänderungen]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: hit Treuhand GmbH, in Uster, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürk, Holger, deutscher Staatsangehöriger, in Niedereschach (DE), Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Flums]; Vogel, Patrick, von Frutigen, in Hinterkappelen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Bern].

7. Juli 2008

CWN Consulting GmbH, in Sarnen, CH-170.4.007.583-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 71 vom 14. April 2008, Seite 12, Publ. 4427930). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Raab, Christine, deutsche Staatsangehörige, in Zug, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 10'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wilson, Nicholas, britischer Staatsangehöriger, in Zug, Gesellschafter und Geschäftsfüh-

rer, mit Einzelunterschrift, mit 2 Stammanteilen von je CHF 10'000.– [bisher: Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit einem Stammanteil von CHF 10'000.–].

7. Juli 2008

EGA - Bau AG, in Sarnen, CH-300.3.015.044-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 25. April 2006, Seite 10, Publ. 3348228). Statutenänderung: 4. Juli 2008. Ordentliche Kapitalerhöhung: Aktienkapital neu: CHF 800'000.–. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 800'000.–. Aktien neu: 800 Inhaberaktien zu je CHF 1'000 [bisher: 100 Inhaberaktien zu je CHF 1'000]. Genehmigte Kapitalerhöhung gemäss näherer Umschreibung in den mit GV-Beschluss vom 4. Juli 2008 geänderten Statuten. [Nicht publikationspflichtige weitere Statutenänderungen].

7. Juli 2008

Gasthof Waldhaus Stöckalp AG, in Kerns, CH-140.3.000.438-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 7. April 2006, Seite 11, Publ. 3325788). Domizil neu: c/o Toni Durrer, Treuhand, Fliederweg 5, 6064 Kerns.

7. Juli 2008

Swiss Prime Locations GmbH (Swiss Prime Locations Ltd liab. Co), bisher in Bern, CH-036.4.040.437-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 215 vom 6. November 2007, Seite 2, Publ. 4187064). Statutenänderung: 1. Juli 2008. Sitz neu: *Sarnen*. Domizil neu: Kernserstrasse 17, 6060 Sarnen. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Vermittlung, den Kauf, den Verkauf und die Verwaltung von Grundstücken und von Rechten an solchen sowie die dazugehörige Rechtsberatung. Geänderte Nebenzwecke gemäss Statuten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Mitteilungen der Gesellschaft sind den im Anteilbuch eingetragenen Gesellschaftern schriftlich, mit Telefax oder elektronischer Post zuzustellen. Gemäss Erklärung des Geschäftsführers vom 1. Juli 2008 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Roth, Hans, von Pizy, in Gümliigen (Muri bei Bern), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einem Stammanteil von CHF 1'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Balsiger, Jürg, von Bolligen und Mühlethurnen, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen von je CHF 1'000.– [bisher: mit einem Stammanteil von CHF 19'000.–].

(SHAB Nr. 133 vom 11. Juli 2008, Seite 12)

8. Juli 2008

4U Management GmbH, in Giswil, CH-140.4.003.132-9, Mattenweg 11, 6074 Giswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 7. Juli 2008. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Übernahme von Geschäftsführungs- und Verwaltungsmandaten, Interimsmanagement und

Consulting. Nebenzwecke gemäss Statuten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per E-Mail, Telefax oder Brief an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung der Gründerin vom 7. Juli 2008 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Estermann, Pia, von Hitzkirch und Luzern, in Hergiswil NW, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen von je CHF 100.–.

8. Juli 2008

COMM42 AG (COMM42 SA) (COMM42 Ltd) (COMM42 Inc), in Sarnen, CH-140.3.003.241-6, Bergstrasse 10, 6060 Sarnen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. Juli 2008. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Waren aller Art, insbesondere Maschinen, im In- und Ausland und die Erbringung von damit zusammenhängenden Dienstleistungen. Nebenzwecke gemäss Statuten. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.–. Aktien: 100'000 Namenaktien zu CHF 1.–. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, Fax oder E-Mail an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen oder durch Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung des Gründers vom 7. Juli 2008 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Schöpfer, Hans Rudolf, von Marbach LU und Eschenbach LU, in Sarnen, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

8. Juli 2008

CreditTrust Corporation (Switzerland), in Sarnen, CH-140.3.003.207-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 14. Mai 2008, Seite 11, Publ. 4474680). Domizil neu: Feldstrasse 2, 6060 Sarnen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wolters, Jens-Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Leer (DE), Direktor, mit Einzelunterschrift [bisher: in Sarnen].

8. Juli 2008

Klus-Immobilien AG, bisher in Steckborn, CH-020.4.036.946-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 25. Juni 2008, Seite 16, Publ. 4541070). Statutenänderung: 3. Juli 2008. Umwandlung: Die Gesellschaft mit beschränkter Haftung wird gemäss Umwandlungsplan vom 16. Juni 2008 und Bilanz per 16. Juni 2008 mit Aktiven von CHF 135'000.– und Passiven (Fremdkapital) von CHF 0.00 in eine Aktiengesellschaft umgewandelt. Die Gesellschafter erhalten für ihre bisherigen Stammanteile 1'250 Aktien zu CHF 100.– [wie bisher]. Firma neu: *Allbau und Logistik AG*. Sitz neu: *Kerns*. Domizil neu: Schneggenhubel 9, 6064 Kerns. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt: Die Ausführung von Generalunternehmens- sowie allgemeiner Bau- und Sanierungs-Aufträge im Hochbau, für eigene wie auch für Rechnung Dritter. Die Ausführung von Logistik-Aufgaben allgemeiner Natur, besonders aber

im Baugewerbe, für eigene wie auch für Rechnung Dritter. Import, Vertrieb und Einsatz von speziellen Baumaterialien zur Abdichtung von Wasserdruck-Problemen im Sinne von Prävention wie auch Sanierung am Bau. An- und Verkauf, Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften im In- und Ausland, für eigene wie auch für Rechnung Dritter. Nebenzwecke gemäss Statuten. Aktienkapital: CHF 125'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 125'000.–. Aktien neu: 1'250 Inhaberaktien zu CHF 100.– [bisher: 1'250 Namenaktien zu CHF 100.–]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist aufgehoben. Gemäss Erklärung des Verwaltungsrates vom 16. Juni 2008 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision [wie bisher]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brunner, Urs, von Uster, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wernli, Ernst Jakob, von Thalheim AG, in Oberentfelden, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

8. Juli 2008

Semco Hotel Holding Ltd., in Sarnen, CH-170.3.004.857-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 3. Januar 2008, Seite 16, Publ. 4267598). Statutenänderung: 2. Juli 2008. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Beteiligung in jeder möglichen Form an Unternehmungen auf den Gebieten der Hotellerie, Gastronomie, Touristik und Freizeit, sowie die Durchführung von Kontrollen über den Gang der geschäftlichen Angelegenheiten der Beteiligungen und die Koordination ihrer Tätigkeit. Nur Nebenzwecke geändert gemäss Statuten. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, sofern alle Adressen der Aktionäre bekannt sind, schriftlich, andernfalls durch Publikation im SHAB. Gemäss Erklärung des Verwaltungsrates vom 7. Juli 2008 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. [Nicht publikationspflichtige weitere Statutenänderungen]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Counselnet, in Baar, Revisionsstelle.

(SHAB Nr. 134 vom 14. Juli 2008, Seite 15)

Sarnen, 14. Juli 2008

Handelsregister

ZIVILSTANDSNACHRICHTEN

Juni 2008

Wohnort Sarnen

Geburten

- 07.06.2008 Mazrekaj, Tuana, Tochter des Mazrekaj, Agron, von Serbien und Montenegro und der Mazrekaj, Argmeta, von Serbien und Montenegro
- 07.06.2008 Nokaj, Daniela, Tochter des Nokaj, Tush, von Sarnen OW und der Nokaj, Anita, von Sarnen OW
- 16.06.2008 Jakober, Cynthia Eveline, Tochter des Steudler, Andreas Pascal, von Gadmen BE und der Jakober, Tina, von Sarnen OW
- 23.06.2008 Kunz, Iwan, Sohn des Kunz, Josef, von Hergiswil bei Willisau LU und der Kunz, Renate, von Silenen UR und Hergiswil bei Willisau LU
- 26.06.2008 Seh, Edanur, Tochter des Seh, Kadri, von der Türkei und der Seh, Tülay, von der Türkei
- 27.06.2008 Hug, Elin Leona, Tochter, des Hug, Marcel, von Alpnach OW und Stans NW und der Hess Hug, Ursula, von Wauwil LU, Eich LU, Alpnach OW und Stans NW
- 28.06.2008 Berisha, Edona, Tochter des Berisha, Faruk, von Sachseln OW und der Berisha, Merlinda, von Serbien und Montenegro

Ehen

- 06.06.2008 Kaufmann, Dominic, von Gränichen AG und Amstad, Corina, von Beckenried NW
- 06.06.2008 Winiger, Tony Albert, von Hohenrain LU und Amgwerd, Manuela, von Sattel SZ
- 07.06.2008 Durrer, Martin, von Kerns OW und Kuster, Stefanie Marlen, von Engelberg OW
- 13.06.2008 Andermatt, Josef Nikolaus, von Sarnen OW und Yongsatianchote, Varika, von Thailand, wohnhaft in Thailand
- 23.06.2008 Talaj, Muja, von Serbien und Montenegro und Thaqi Kordas, Merlinde, von Serbien und Montenegro, wohnhaft in Genf

Todesfälle

- 02.06.2008 Huwiler, Marie Emilie, geb. 27.02.1908, von Sins AG, verwitwet
- 02.06.2008 Zraggen, Oswald Leo, geb. 03.05.1923, von Silenen UR, verheiratet, wohnhaft gewesen in Altdorf UR
- 03.06.2008 Burch, Rosa Margaritha, geb. 31.12.1913, von Sarnen OW, verwitwet
- 04.06.2008 Oezgen, Nergis, geb. 05.03.1957, von der Türkei, verheiratet

- 06.06.2008 Gosteli, Ruth Elfriede, geb. 30.10.1922, von Wohlen bei Bern BE, verheiratet
- 08.06.2008 Friedli, Peter Canisius, geb. 15.07.1913, von Marbach LU, verwitwet
- 22.06.2008 Kiser, Anna Marie, geb. 30.12.1922, von Sarnen OW, verwitwet
- 23.06.2008 Metzger, Rolf Karl, geb. 16.05.1936, von Basel BS und Stein AG, geschieden, wohnhaft gewesen in Basel BS
- 27.06.2008 Gasser, Ernst Alfred, geb. 14.03.1939, von Lungern OW, ledig
- 27.06.2008 Krummenacher, Brigitte Berta, geb. 24.03.1909, von Sachseln OW, verwitwet
- 28.06.2008 Bindschedler, Juliana, geb. 15.04.1922, von Männedorf ZH, verwitwet
- 30.06.2008 Burch, Gregor Josef, geb. 21.11.1920, von Sarnen OW, ledig
- 30.06.2008 Mahnig, Katharina, geb. 17.05.1934, von Ruswil LU, verheiratet
- 30.06.2008 Berger, Mina, geb. 01.04.1917, von Langnau im Emmental BE, verwitwet

Wohnort Kerns

Geburten

- 12.06.2008 Amschwand, Julian, Sohn des Amschwand, Franz Raphael, von Kerns OW und der Amschwand, Andrea Daniela, von Kerns OW
- 19.06.2008 Durrer, Laura Petra, Tochter des Durrer, Dominik Toni, von Kerns OW und der Durrer, Maria Gabriela, von Sachseln OW und Kerns OW
- 26.06.2008 von Flüe, Gian, Sohn des von Flüe, Andreas Robert, von Sachseln OW und der von Flüe, Franziska, von Sachseln OW und Kerns OW

Ehe

- 06.06.2008 Bucher, Stefan, von Kerns OW und Niederberger, Daniela, von Dallenwil NW

Todesfälle

- 01.06.2008 Ettlin, Werner Isidor, 18.01.1914, von Kerns OW, verwitwet
- 04.06.2008 Durrer, Josefa Cäcilia, geb. 19.08.1931, von Kerns OW, ledig
- 08.06.2008 Köpfli, Rosa Bertha, geb. 01.05.1912, von Dietwil AG, ledig
- 22.06.2008 Hertach, Sophie Marie, geb. 13.05.1919, von Luzern LU, verwitwet

Wohnort Sachseln

Geburten

- 06.06.2008 Burch, This Andrin, Sohn des Burch, Mathias, von Sarnen OW und der Burch, Vroni, von Nesslau-Krummenau, Nesslau SG und Sarnen OW
- 06.06.2008 von Ah, Marc, Sohn des von Ah, Beat Alois, von Sachseln OW und der von Ah, Susi, von Sachseln OW und Kerns OW

Ehen

- 20.06.2008 Schünemann, Patrick Rolf, von Sarnen OW und Bohne, Dagmar Astrid, von Olten SO, beide wohnhaft in Reinach BL
- 20.06.2008 Sigrist, Marco Josef Victor, von Kriens LU und Horw LU, wohnhaft in Sarnen und von Flüe, Madlen Susan, von Sachseln OW
- 20.06.2008 Enz, Daniel Ernst, von Giswil OW und Schäli, Andrea Vreny, von Giswil OW
- 20.06.2008 Neiner, Markus Alfred, von Riom-Parsonz GR und Gander, Petra, von Kerns OW und Beckenried NW

Todesfall

- 30.06.2008 Rohrer, Alfred Paul, geb. 01.04.1947, von Sachseln OW, ledig

Wohnort Alpnach

Geburten

- 04.06.2008 Küng, Jael, Tochter des Küng, Stefan, von Hasle LU und der Küng, Regina, von Doppleschwand LU und Hasle LU
- 15.06.2008 Zemp, Elisa, Tochter des Zemp, Adrian, von Ruswil LU und Dagmersellen LU und der Zemp, Andrea Marie, von Ruswil LU, Dagmersellen LU und Kerns OW
- 17.06.2008 Felix, Anaya, Tochter des Felix, Armin Marcel, von Neudorf LU und der Felix, Sandra, von Alpnach OW und Neudorf LU
- 27.06.2008 Imfeld, Leo, Sohn des Imfeld, Adrian René, von Lungern OW und der Imfeld, Evelyn, von Lungern OW
- 27.06.2008 Kaiser, Matteo, Sohn des Kaiser, Urs, von Ennetmoos NW und der Kaiser, Beatrice, von Sachseln OW und Ennetmoos NW

Wohnort Giswil

Geburten

- 09.06.2008 Schrackmann, Sebastian, Sohn des Schrackmann, Thomas, von Giswil OW und der Schrackmann, Anita, von Unterschächen UR und Giswil OW
- 16.06.2008 Gasser, Lynn, Tochter des Durrer, Peter Herbert, von Dallenwil NW, wohnhaft in Kerns OW und der Gasser, Isabel, von Lungern OW

- 21.06.2008 Soares Ribeiro, Joao Paulo, Sohn des Leal Ribeiro, André Manuel, von Portugal und der Da Silva Soares Ribeiro, Maria de Fatima, von Portugal
- 28.06.2008 Gasser, Ursina, Tochter des Gasser, Thomas, von Lungern OW und der Gasser, Anita, von Flühli LU und Lungern OW
- 28.06.2008 Baggenstos, Isabelle Maria, Tochter des Baggenstos, Daniel Gerhard, von Gersau SZ und der Abächerli Baggenstos, Brigitte Theres, von Giswil OW und Gersau SZ

Ehe

- 20.06.2008 Abächerli, Patrik, von Giswil OW, wohnhaft in Kriens LU und Burri, Nicola Magdalena Rosa, von Hohenrain LU, wohnhaft in Hohenrain LU

Todesfälle

- 06.06.2008 Gerber, Marie, geb. 16.06.1926, von Langnau im Emmental BE, verwitwet
- 15.06.2008 von Moos, Andrea Luzia, geb. 15.04.1972, von Sachseln OW, ledig

Wohnort Engelberg

Ehe

- 21.06.2008 Blanc, Olivier Marc, von Fribourg FR und Corbières FR und Nikles, Cordelia Agnes, von Bern BE und Bolligen BE, beide wohnhaft in Bern BE

Todesfall

- 23.06.2008 Zürcher, Max Hermann Josef, geb. 09.08.1913, von Luzern LU und Menzingen ZG, verwitwet

Sarnen, 14. Juli 2008

Zivilstandsamt

Notfallnummern

<i>Bezeichnung</i>	<i>Nummer</i>
Ärztlicher Notfalldienst im Kanton Obwalden	041 660 33 77
Die dargebotene Hand	143
Elektronotruf	041 662 00 70
Feuerwehrnotruf	118
Kantonsspital Obwalden, Sarnen	041 666 44 22
Notfallzahnarzt Samstag/Sonntag, 17.00 bis 18.00 Uhr	1811
Nottelefon für Frauen (bei Gewaltdelikten)	044 291 46 46
Pannendienst	140
Polizeinotruf	117
Rettungswacht Rega	1414
Sanitätsnotruf	144
Telefonhilfe für Kinder und Jugendliche	147
Tox-Zentrum (bei Vergiftungen)	145

Inseratenannahme für Obwalden:

Obwaldner Amtsblatt, Rathaus, 6061 Sarnen
Postanschrift: Postfach 1562, 6061 Sarnen
Telefon 041 660 59 70 oder 041 666 62 05,
Fax 041 660 59 54, E-Mail: amtsblatt@ow.ch,
www.obwalden.ch > Amtsblatt

Anzeigenverkauf und Promotion:

Publicitas AG, Brünigstrasse 118, Postfach 1541,
6061 Sarnen, Telefon 041 662 15 50,
Telefax 041 662 10 13, sarnen@publicitas.ch

Aboverwaltung: Telefon 041 666 77 47

Druck: Abächerli Druck AG,
Industriestrasse 2, 6060 Sarnen

Beglaubigte Auflage:

8195 Expl. WEMF/SW, Basis 2006/2007

Grossauflagen: jeweils in alle Haushaltungen

Annahmeschluss:

Mittwoch, 12.00 Uhr

Abbestellungen/Änderungen:

Dienstag, 17.00 Uhr

Insertionspreise:

Inseratepreise Kanton Obwalden (exkl. MWST):

1/1 Seite s/w Fr. 291.60

Grossauflage s/w Fr. 345.60

Erkundigen Sie sich bitte beim Verlag,
bei der Publicitas oder unter
www.obwalden.ch > Amtsblatt.

Zuschlag für Telefon-, Chiffre-, Farbinserate
und Gut zum Druck.

Keine Platzierungsvorschriften.

Abonnementspreis für ein Jahr Fr. 39.50*,
Einzelnnummer Fr. 1.50*

* Diese Beträge enthalten 2,4% MWSt.